

## 02. 水底金影

老頭家有一个後生，叫做阿明，老頭家誠疼惜阿明，無論阿明佻意啥貨，老頭家攞會想辦法揣來予伊。有一日下晡，阿明看著遠遠遐有一个大水池仔，就共阿爸講：「我佻意耍水，阿爸，我敢會使去遐迢迢（tshit-thô）？」老頭家講：「當然嘛會使，你先過去，我小等咧就來，你愛細膩喔！」

阿明家已先走去大水池仔遐，坐佇水池仔邊浸跂，看日頭照佇水面，金光閃閃，聽鳥仔啾啾叫，感覺真四序。一目瞞仔，伊雄雄看著水底，親像有一條金被鍊的款，一時歡喜，隨跳入去水裡，泅來泅去、摸來摸去，拈（lā）甲水底濁濁，揣規半晡，攞無揣著金被鍊。泅水泅甲規身軀無力，就先起來水邊歇喘。無佻久，本成濁濁的水，又閣恢復做清水。阿明又閣看著水底的金被鍊矣，伊提一支樹枝隨跳入去水裡，繼續拍拚罌金被鍊。這擺，伊閣較出力泅、骨力罌，規身軀攞爛塗糜（nuā-thôo-muê / nuā-thôo-bê），猶原揣無金被鍊。

阿明感覺真奇怪，躑躑坐佇遐看水底的金被鍊，毋知

是按怎，哪會看有摸無？這時，老頭家行到水池仔邊，看著阿明規身軀烏赳赳（oo-sô-sô），閣忝甲軟餒餒（nng-kauh-kauh），隨問阿明：「乖囡，你是按怎家己耍甲按呢烏赳赳？」阿明講：「我看著水底有金被鍊，想欲揣攞揣無。」老頭家倚近詳細看，隨知影啥物狀況，伊共阿明講：「你看予斟酌，彼條金被鍊無佇咧水底，顛倒是掛佇咧樹仔頂。」阿明聽了，隨擗頭看樹仔頂，真正有一條金被鍊，綴風搖咧搖咧，想袂到家己揣遮爾仔久，攞是無彩工。伊覓神覓神，共老頭家講：「我明明有看著水底金鑠鑠，哪會知影是水面的倒照影。」老頭家講：「無的確是鳥仔甲金被鍊咬去樹仔頂，嘛凡勢是有人無細膩，共金被鍊擲（tàn）去樹仔頂。」

為著欲證明予阿明看，老頭家提一粒石頭起來，共阿明講：「我共一粒石頭仔抨（phiann）入去，你詳細看。」因為石頭擲入水發水泐（puh tsuí-iann），一時仔無看金被鍊，無佻久金被鍊又閣出現佇遐，彼當陣，阿明才知影啥物號做經驗。